Lautabteilung an der Preussischen Staatsbibliothek, Berlin

PERSONAL-BOGEN

Nr. ..... Ort: Berlin - Moabit (Zellengef.)

Datum: 14. 6. 1926

Laut-Aufnahme Nr.: LA 718 Zeitangabe: .....

Dauer der Aufnahme: ..... Duchmesser der Platte: 30

Raum der Aufnahme: Lehrerzimmer

Art der Aufnahme und Titel (Sprechaufnahme, Gesangsaufnahme, Choraufnahme, Instrumentenaufnahme, Orchesteraufnahme): Meine Aufnahme in der Irrenanstalt Satze

---

Name (in der Muttersprache geschrieben): Bohne

Name (lateinisch geschrieben): .....

Vorname: Erwin

Wann geboren (oder ungefähres Alter)? 2. 3. 1901

Wo geboren (Heimatprovinz)? Stolzenhagen (Kr. Randow)

Welche grössere Stadt liegt in der Nähe des Geburtsortes? Stettin

.....

Wo gelebt in den ersten 6 Jahren? .....

Wo gelebt vom 7. bis 20. Lebensjahr? Berlin

.....

Was für Schulbildung? Volksschule

Wo die Schule besucht? Berlin

Wo gelebt vom 20. Lebensjahr? Gefängnis

Aus welchem Ort (bzw. Sprachbezirk) stammt der Vater? Stolzenhagen

Aus welchem Ort (bzw. Sprachbezirk) stammt die Mutter? Briesen (Westpr.)

Welchem Volksstamm angehörig? .....

Welche Sprache als Muttersprache? Deutsch

Welche Sprachen spricht er ausserdem? engl. italienisch

Kann er lesen? ja Welche Sprachen? .....

Kann er schreiben? ja Welche Sprachen? .....

Spielt er ein Instrument (ev. aus der Heimat)? Geige, Mandoline

Singt oder spielt er modern europäische Musikweisen? .....

Religion: ev. Beruf: Kinovorführer

Vorgeschlagen von: 1. Frz. Dr. Riemann, Ass. Ehlers

2. .....

Beschaffenheit der Stimme: 1. Urteil des Fachmannes (des Assistenten):

2. Urteil des Direktors der Lautabteilung (seines Stellvertreters):

Die Lauturkunde wird beglaubigt:

Lautabteilung an der Preussischen Staatsbibliothek, Berlin

PERSONAL-BOGEN

Nr. ..... Ort: Berlin-Moabit Zellengefängniss

Datum: 14. Juni 1926

Laut-Aufnahme Nr.: L. A 718 Zeitangabe: .....

Dauer der Aufnahme: ..... Duchmesser der Platte: .....

Raum der Aufnahme: Lesezimmer

Art der Aufnahme und Titel (Sprechaufnahme, Gesangsaufnahme, Choraufnahme, Instrumentenaufnahme, Orchesteraufnahme): .....

Aufnahme Sprache in der Irrenanstalt

Säke

Name (in der Muttersprache geschrieben): Erwin Johann

Name (lateinisch geschrieben): Bohn

Vorname: Erwin

Wann geboren (oder ungefähres Alter)? 2. III. 1901

Wo geboren (Heimatprovinz)? Stolzenhagen (Kreis Randow)

Welche grössere Stadt liegt in der Nähe des Geburtsortes? Stettin

.....

Wo gelebt in den ersten 6 Jahren? Berlin

Wo gelebt vom 7. bis 20. Lebensjahr? Berlin

.....

Was für Schulbildung? Volksschule

Wo die Schule besucht? Berlin

Wo gelebt vom 20. Lebensjahr? im Gefängniss

Aus welchem Ort (bzw. Sprachbezirk) stammt der Vater? Stolzenhagen (Kreis Randow)

Aus welchem Ort (bzw. Sprachbezirk) stammt die Mutter? Briesen (Westpreussen)

Welchem Volksstamm angehörig? .....

Welche Sprache als Muttersprache? deutsch

Welche Sprachen spricht er ausserdem? englisch, italienisch

Kann er lesen? Ja Welche Sprachen? deutsch, englisch

Kann er schreiben? Ja Welche Sprachen? " "

Spielt er ein Instrument (ev. aus der Heimat)? Geige, Mandoline

Singt oder spielt er modern europäische Musikweisen? Ja

Religion: evangelisch Beruf: Hilfsarbeiter

Vorgeschlagen von: 1. Dr. Reinburg, Dr. Schlenz

2. .....

Beschaffenheit der Stimme: 1. Urteil des Fachmannes (des Assistenten):

2. Urteil des Direktors der Lautabteilung (seines Stellvertreters):

Die Lauturkunde wird beglaubigt:

Lfd. Nr. ..... Ort: .....

Datum: .....

PHONETISCHER TEXT

Lautliche Aufnahme Nr. ..... L.A 718

Art der Aufnahme: .....

Name der Sprecher, Sänger, Musiker: .....

Welche Sprache bezw. Dialekt: .....

Name des Aufzeichners: .....

TITEL:

Ausserordentlich erfreut Ihre Bekanntschaft anzuknüpfen, erlauben Sie mir Ihnen meinen Aufenthalt in der Klinik [illegible] zu skizzieren.

Im April 1923 wurde ich durch Beschluß des Amtsgerichts Wedding zur Beobachtung in die Klinik überführt. Nach Aufnahme daselbst, wurde ich in Empfang genommen und nach [illegible] Abteilung, nicht mit großartiger Geste die „Villa" überwies, – hatte ich Muße mir die psychiatrische Klinik mit Ruhe anzusehen. Im Bett [illegible] Rechten Alexander der Große, zur Linken „der liebe Gott" [illegible] mir [illegible] Licht erscheinen. [illegible] um die Mittagszeit herum [illegible] dann die Herren Ärzte.

Eine junge Psychiaterin die meine Bett als erste erreichte stellte mir folgende Fragen: Wo sind Sie hier und

Wieviel ist 2+2? - Mein andauerndes Lachen sowie das Hinweisen, daß ich von den Ärzten zumindest noch vier besitze sowie als bestbezahlte Gleichung in Bezug auf das zu erstattende Gutachten angesehen werden könne, veranlaßt einen Arzt, der mir als der Arzt vorgestellt, nach der üblichen Prüfung meiner Geistes- und politischen Zugehörigkeit meine Unterhaltung mit einem Witz, der von meiner Seite mit Wasserglas beantwortet wurde, meine Mit-Patienten vom vollkommen ungerechtfertigten Gelächter zu bringen. Es gab so manche peinliche Szene, z.B. vor den Offiziersbetten beim Essen, wenn beim Anderen der Vater, weil er ungeblichtet [illegible] plötzlich geboren wurde. Ich habe mich dann selbst entlassen, weil es selbst nach der Terrorklinik, den wilden Mann spielte, um mein altes finsteres Gesicht zu behalten. Fort gebrannte ich ein Kurzschlußfeuer zum Fenster 1934 das Fenster zu öffnen. Nur im Hemd gelang es mir 2 Meter in Schneefeuer, die Straße entlangeilenden Menschen zu erreichen.

Hans Fabian

2 1/2 Tage
3 1/2 Tage